

Охучударын һөрмөтини газзымын шайр Элекбәр Зијатайын элли јашы тамам одур. Элли јаш! О, бу элли илин отузуну поэзијаја наср етмишdir. Бу бөйүк, чатин јөлдө фасилалар да олмушдур, лакин булар ону шөрдән, сенатдан аյыра билмәмишdir.

Ә. Зијатайын илк китабы «Мәннәббәт сыйнагы» адланыр. Балка да бу, онун сенат јөлдарындакы илк сыйнагы или. Шайр бу сыйнагдан мәнаретле чыхыб, охучуларын үрајине јөл танды. Китабда топланмыш шे'рләр ве бадиилиji, садалиji ве сәмимилиji илә дигитети чалб етди. Онун ше'рдериндәки орижинал үсүлүб, вузна маңус сөнгөтүк ифада тәрзি тәгдир едили. Шайр бу муниффогијеңдән архаянилышмады, һәјатын даңа кениш издана бөйүк јолуна чыхды, онун ярадычылыгында јени мөвзулар, јени мотивләр јарапанды.

Лыгчамлыг, конкретлик, үрәјәттан ширинлик, садәлик. Ә. Зијатайын ше'рларинде из-

зара чарпай эсас хүсүсийттәрdir. Онуи замыри нарынтыя, куруттуя јабаячы олзы поэзијасы дахили бир һөраретла јаныр, бә'зән һазыр, бә'зән шан лирика өзүнү көстәрір, астадан сәсләнен бир мусигијә бөйтөјіб тәрәкләрда хөш дүргулар ојадыр.

Шайр ярадычылыгында һәмиша бу күнкү инсанларын арзу ве дүргуларыны тәрәннүм етмаја, онларын амалләрини көстәрмәја хүсүси фикир верип. Совет халгынын гүдәти, алкәмисин эзэмәтини, кәнд ве шаһәрләримизин аз бир вахт ичинде сүр'әтли, бөйүк инишифыны, Вәтәнимизин газандыгы наизијеңләрни тасвир ве тәрәннүм еден Ә. Зијатай бир сыра јаддагалан асарлар јарадыр. «Гызылча дагынын этакләринде» силсиләсингендән олак ше'рләрде һәјатымызын көзәл, ишыгы, мә'налы күнләри, тәзә кәнд ве онун адамлары бөйүк навасла гала ма алынышдыр. Поемаја бән-

зејән бу силсилә ше'рләрде ифтихар һиссә күчлүдүр.

Сұләт, азадымыг, соадат дијары олак алкомис, онун бөйүктүү, эзэмәти, халгымызын газандыгы наизијеңләр, догма Азәрбајҹанын рәнкаралык тәбијат, кәңчләрни сөвкиси — онун ше'рларинин эсас мотивләрі булардыр. Сенэт адам-

Бу сајсыз-несабсыз чајында ахтар.

Негмелор онун ярадычылыгында хүсүси јер туттур. Халг ше'римизин әң-әналәрәк сасасында ярадылан бу шан ве ојнаг негмелор мараглыйдыр. Неч тәсадуфи дејидир ки, онун «Көй көл», «Бакы кечалари» ве башта негмелерине мусиги

ШАИР АЛАНБӘР ЗИЈАТАЙЫН АНАДАН ОЛМАСЫНЫН 50

ИЛЛИЖ МУНАСИБЕТИ ИЛЭ

радычылыгында кими јанашмышдыр.

Шайр иди вузунук јеткин ярадычылыг дөврүнүн јашајыр. Онун сон замамларда јаздығы ше'рлөр эввәлжиләриндән хөјли фаргәнир, фикир за ма'нача долгуңдур. Бу ше'рләрни охујан һәр кас онун көзәл, тәмиз, начич һиссә ве дүргуларда јашадыгыны, бу күнкү

ијатын бир сырға вачиб мәсәләләрни чаваб бермәјә чалыптыгыны көрмәја билмәз.

Шайрин элли јашы тамам елса да, «зијафәт мәчлисиндән јорулараг, јатмага кедән адамлар кими» эзкин ве јоргун дејидир. Галбинда кәичлик еши-

ги вардыр. О, һана инсанларын сөзинчи изе јашамаг, даргаларын ба'расини, торпагыж инофасини, баһарын тәралетини дүумаг, ишыгы амаллар ве азгуларла нафас алмаг ешкү иле јашајыр ве јарадыр. Одурки, вузуну замыри азаматтарни жара гөче билма кал мәни дејә гәлбинде һәлә һәјат сәтирасынын сәнмәдијини көстәрир. Онун элли јашылдык урәйден тәбрик етмакла берабер шайрин, ве сезәләри изе азун мурасијэт едирик:

Ел учүн јарадан
санаткарлары
На иллар гочалдыр, на да
фасиллар.
Тоғиг МАҢМУД.

САНАТКАР ГОЧАЛМЫР

дарына, хүсүсилә М. Фузалија, Ш. Руставелија, С. Вургунә, М. Мүшфигә наср етдији ше'рләрдә сәмими парчалар чохдур. О, халгымызын күчтүнүн, гүвватиник иедә олдуруну көзәл баша дүшдүүндөн «Сүлүүн, азадлыгын эскәријәм мән» адлы ше'ринде белә јаъыр:

Кал мәним күчүмү-
гүвватими сан
Бөйүк амалларин сајында
ахтар.
Журдумун нә'матә, нура
чөврилән

бәстәләмеш ве онлар дилләр азбәри олмушдур.

Ә. Зијатай орижинал шайр олмагла берабәр, көзәл мутарчимдир. Онун гардаш халтлар адебијатындан етдији бир чох тәрчумаләр охучулар тәрәфиндән бөјөнлүкшидир. Дүниә зәбијатынан аз көзәл нүмүнәләрнән олак А. Грибоједовун «Ағылдан бода» мәнзүм комедијасынын Ә. Зијатай тәрәфиндән камил тәрчумә олуна масы хүсүсилә тәгдирләйгидir. Ә. Зијатай тәрчумәјә һәмиша ја-

Азәрбајҹан
АКЕНЧЛӘРИ

26 ЯНВАР 1964-ЧУ ИЛ